

(င) ကျောင်းသားများလျှောက်ထားရာတွင် လိုအပ်သည့်အချက်အလက်များ

ကျောင်းသားဟုဆိုရာတွင် အထက်တန်းကျောင်း၊ ကောလိပ်၊ တက္ကသိုလ်များတွင် တက်ရောက်နေသော ကျောင်းသားများအား သတ်မှတ်ပါသည်။

- လျှောက်လွှာ
- နိုင်ငံကူးလက်မှတ်မူရင်းနှင့် မိတ္တူ (စာရွက်အလွတ်များ မိတ္တူကူးရန်မလိုပါ)
- ကိုယ်ရေးရာဇဝင်
- ရောင်စုံဓာတ်ပုံ(၂)ပုံ (ဖိလအတွင်း ရိုက်ကူးထားသောဓာတ်ပုံ၊ အရွယ်အစား ၂" x ၂" ၊ နောက်ခံ အဖြူ) (ဓာတ်ပုံအား ကိုယ်ရေးရာဇဝင်တွင် ကပ်ပေးပါရန်)
- ထိုးမြဲလက်မှတ် (လျှောက်ထားသူမှ လျှောက်လွှာနှင့် ပူးတွဲပါ သတ်မှတ်ထားသည့် ပုံစံတွင် ထိုးမြဲလက်မှတ်အား ရေးထိုးပေးရန် လိုအပ်ပါသည်။)
- အမေရိကန်နိုင်ငံတွင် နေထိုင်ခွင့် ဗီဇာအထောက်အထား
- ကျောင်းသားဖြစ်ကြောင်း သက်ဆိုင်ရာကျောင်းမှ ထောက်ခံစာ
- သက်တမ်းရှိ ကျောင်းသားကတ်ပြားမိတ္တူနှင့် I-20 ရှိပါက မိတ္တူ
- မြန်မာနိုင်ငံကူးလက်မှတ်အသစ်ခ (USD 25)
- နိုင်ငံကူးလက်မှတ်သက်တမ်းတိုးရန်နောက်ကျခြင်းအတွက်၊ နောက်ကျသက်တမ်းကာလ (၂)နှစ်အထိ နောက်ကျဒဏ်ကြေးကောက်ခံခြင်းမရှိဘဲ၊ (၂)နှစ်ထက်ကျော်လွန်သော ကာလ များအတွက် (၁)နှစ်လျှင် USD 15 နှုန်းဖြင့် ပေးဆောင်ရပါမည်။
- ငွေပေးသွင်းခြင်း
  - သံရုံးသို့ အခွန်အခများ ပေးဆောင်ရာတွင် Money Order (သို့မဟုတ်) Cashier Check ဖြင့်သာ ပေးသွင်းရန်၊ Personal Check လက်မခံပါ။
  - Pay to နေရာတွင် Myanmar Embassy ကိုလည်းကောင်း၊ From နေရာတွင် ပေးသွင်းသူ၏ အမည်နှင့် လိပ်စာတို့ကိုလည်းကောင်း ဖြည့်သွင်းရန်၊
- စာပို့စနစ်ဖြင့် ပေးပို့ခြင်း
  - USPS/FedEx/UPS တို့ဖြင့် သံရုံးသို့ပေးပို့နိုင်ပါသည်။ သံရုံးမှ ဆောင်ရွက်ပြီးစီးပါက ပြန်လည် ပေးပို့နိုင်ရန်အတွက် လျှောက်ထားသူ၏ လိပ်စာရေးသွင်းပြီး၊ တံဆိပ်ခေါင်း ကပ်ပြီး (သို့မဟုတ်) ကျသင့်တန်ဖိုးပေးချေပြီးဖြစ်သော အပြန်စာအိတ်(Return Envelope)ကို တစ်ပါတည်းထည့်သွင်း ပေးပို့ ရပါမည်။

## အမေရိကန်နိုင်ငံရောက် မြန်မာနိုင်ငံသားများစာရင်း

မြန်မာသံရုံး၊ ဝါရှင်တန်မြို့

မြန်မာနိုင်ငံရှိ နေထိုင်ရာမြို့နယ် \_\_\_\_\_

စဉ်	အမည်	ကျား/မ	မွေးသက္ကရာဇ်	မှတ်ပုံတင်အမှတ်/ နိုင်ငံသားစိစစ်ရေး ကတ်ပြားအမှတ်	မိဘအမည်	မြန်မာနိုင်ငံရှိ နေရပ်လိပ်စာ

အမည်(မြန်မာနှင့် အင်္ဂလိပ်နှစ်မျိုးလုံးဖော်ပြပေးပါရန်)၊ \_\_\_\_\_

မြန်မာနိုင်ငံကူးလက်မှတ်အမှတ်နှင့် ထုတ်ပေးရက်စွဲ၊ \_\_\_\_\_

မြန်မာနိုင်ငံကူးလက်မှတ် ထုတ်ပေးသည့်နေရာနှင့် သက်တမ်းကုန်ဆုံးမည့်ရက်စွဲ၊ \_\_\_\_\_

အမေရိကန်နိုင်ငံတွင် နေထိုင်သည့်လိပ်စာ၊ \_\_\_\_\_

တယ်လီဖုန်းအမှတ်နှင့် email၊ \_\_\_\_\_

သို့

သံအမတ်ကြီး

မြန်မာသံရုံး၊ ဝါရှင်တန်ဒီစီ

ရက်စွဲ၊ ခုနှစ်၊ လ ရက်

အကြောင်းအရာ ။ ကျောင်းသားအဖြစ် နိုင်ငံကူးလက်မှတ်အား သက်တမ်းတိုး၍ အသစ်ထုတ်ပေးပါရန် လျှောက်ထားခြင်း

၁။ ကျွန်တော်/ကျွန်မ ဦး/ဒေါ် \_\_\_\_\_ သည် \_\_\_\_\_ ရက်နေ့တွင် အမေရိကန်နိုင်ငံသို့ ရောက်ရှိခဲ့ပြီး၊ \_\_\_\_\_ ပြည်နယ် \_\_\_\_\_ မြို့ရှိ \_\_\_\_\_ ကောလိပ်/တက္ကသိုလ်၌ အချိန်ပြည့် တက်ရောက် သင်ကြားလျက် ရှိပါသည်။

၂။ ကျွန်တော်/ကျွန်မ ကိုင်ဆောင်ထားသော နိုင်ငံကူးလက်မှတ်မှာ \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ ရက်နေ့တွင် သက်တမ်းကုန်ဆုံးမည်ဖြစ်ပါ၍ သက်တမ်းတိုး၍ အသစ်ထုတ်ပေးပါရန် အောက်ဖော်ပြပါ စာရွက်စာတမ်းများနှင့် အတူ လျှောက်ထားအပ်ပါသည်-

- (က) နိုင်ငံကူးလက်မှတ်မူရင်းနှင့် မိတ္တူ(၁)စောင် (စာရွက်လွတ်များ မိတ္တူကူးရန် မလိုပါ)
- (ခ) 2" x 2" size ရောင်စုံဓာတ်ပုံ (၂)ပုံ၊ (၁)ပုံအား ဖြည့်စွက်ပြီး ကိုယ်ရေး ရာဇဝင်(၁)စုံတွင်ကပ်ပေးပါ။
- (ဂ) ကျောင်းသားဖြစ်ကြောင်း/အချိန်ပြည့်ကျောင်းတက်ကြောင်း သက်ဆိုင်ရာကျောင်း၏ ထောက်ခံစာ
- (ဃ) သက်တမ်းရှိ ကျောင်းသားကတ်ပြားမိတ္တူနှင့် (1-20 ရှိက မိတ္တူတင်ပြရန်)
- (င) အမေရိကန်နိုင်ငံတွင် နေထိုင်သည့် ဗီဇာအထောက်အထား တင်ပြရန်
- (စ) နိုင်ငံကူးလက်မှတ်အသစ်ခ (အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၂၅)
- (ဆ) ကျသင့်တန်ဖိုး ပေးဆောင်ပြီးသည့် အပြန်စာအိတ် (FedEX, USPS or UPS)

၃။ အခြားတင်ပြလိုသောအချက်များ (ရှိပါက)

-----

-----

-----

-----

-----

လေးစားစွာဖြင့်  
-----  
(လက်မှတ်)

အမည် \_\_\_\_\_  
နိုင်ငံကူးလက်မှတ်အမှတ် \_\_\_\_\_ ထုတ်ပေးရက်စွဲ \_\_\_\_\_  
တယ်လီဖုန်းအမှတ် \_\_\_\_\_ email address \_\_\_\_\_  
နေရပ်လိပ်စာ \_\_\_\_\_

နိုင်ငံကူးလက်မှတ်တွင် ရေးသွင်းရမည့် ကိုယ်ရေးအချက်အလက်  
(လျှောက်ထားသူကိုယ်တိုင် အင်္ဂလိပ်ဘာသာဖြင့် ဖြည့်စွက်ရပါမည်)

1. NAME (BLOCK LETTER) : -----
2. DATE OF BIRTH(dd/mm/yyyy) : -----
3. PLACE OF BIRTH (BLOCK LETTER) : -----
4. SIGNATURE OF THE APPLICANT IN THE GIVEN BOX:

နိုင်ငံခြားရောက်မြန်မာနိုင်ငံသားများ ကောင်စစ်ရေးရာကိစ္စများဆောင်ရွက်ရာတွင် ဖြည့်စွက်ရမည့် ကိုယ်ရေးရာဇဝင်  
 (Application for Consular Matters of the Myanmar Citizen living in abroad)

- ၁။ အမည် (Name) \_\_\_\_\_
- ၂။ ငယ်နာမည် (Maiden name) \_\_\_\_\_
- ၃။ အခြားအမည်များ(ရှိလျှင်)(Other names if any) \_\_\_\_\_
- ၄။ မွေးသက္ကရာဇ်(ရက်/လ/နှစ်) (Date of birth, D/M/Y) \_\_\_\_\_
- ၅။ မွေးဖွားရာဇာတိ(Place of birth) \_\_\_\_\_
- ၆။ ကိုးကွယ်သည့်ဘာသာ(Religion) \_\_\_\_\_
- ၇။ လူမျိုး(Race) \_\_\_\_\_
- ၈။ ကိုင်ဆောင်ထားသော မြန်မာနိုင်ငံကူးလက်မှတ်အမှတ်(Passport No.) \_\_\_\_\_  
 နေရာနှင့် ထုတ်ပေးသည့်ရက်စွဲ (Place & Date of issue) \_\_\_\_\_
- ၉။ အမျိုးသားမှတ်ပုံတင်အမှတ်/နိုင်ငံသားအဖြစ်အသိအမှတ်ပြုသည့်လက်မှတ်အမှတ်/ နိုင်ငံသားစိစစ်ရေးကတ်ပြားအမှတ်  
 (National Reg./Citizenship/National Scrutiny Card No.) \_\_\_\_\_
- ၁၀။ အရပ်(Height) \_\_\_\_\_ ။ ၁၁။ ကိုယ်အလေးချိန်(Weight) \_\_\_\_\_
- ၁၂။ ဆံပင်အရောင်(Hair color) \_\_\_\_\_ ။ ၁၃။ မျက်စေ့အရောင်(Eyes color) \_\_\_\_\_
- ၁၄။ ထင်ရှားသည့်အမှတ်အသား (Distinguish marks) \_\_\_\_\_
- ၁၅။ နိုင်ငံခြားသို့ မည်သည့်အချိန်ကရောက်ရှိသည်(Date of arrival) \_\_\_\_\_
- ၁၆။ မည်သည့်ကိစ္စဖြင့်ရောက်ရှိသည်(Purpose of migration/Visit) \_\_\_\_\_
- ၁၇။ လက်ရှိအလုပ်အကိုင်(ရာထူး) (Present occupation and designation) \_\_\_\_\_  
 အလုပ်ဌာန(ကုမ္ပဏီ)(Work address) \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_ ဖုန်း(Phone) \_\_\_\_\_
- ၁၈။ ရရှိသောလစာ(Monthly Salary) \_\_\_\_\_
- ၁၉။ မြန်မာနိုင်ငံသို့ ပြန်ပို့ခြင်း ရှိ/မရှိ(Whether remittance have been made to Myanmar Y/N) \_\_\_\_\_
- ၂၀။ မည်သည့်အချိန်ကစ၍ နိုင်ငံခြားတွင်အလုပ်လုပ်နေသည်(Date of starting work in USA) \_\_\_\_\_

(၆)လအတွင်း ရိုက်ထားသည့်  
 ရောက်စုံဓာတ်ပုံ  
 ၂" X ၂" ဖတ်လည်

ရှေ့တည့်တည့်ကြည့်ပြီး  
 ဓာတ်ပုံနောက်ခံ အရောင်ဖျော့  
 ရပါမည်

၂၀။ မည်သည့်အချိန်တွင် နိုင်ငံခြားတွင်အလုပ်လုပ်ခြင်းပြီးဆုံးမည် \_\_\_\_\_  
(Expected date of completion of work in USA)(D/M/Y) \_\_\_\_\_

၂၂။ မည်သည့်ပညာရပ်များသင်ကြားနေသည်(Which educational course you been attending) \_\_\_\_\_  
(အဆင့်နှင့်တက္ကသိုလ်ပြရန်)(Clarify the level of studies) \_\_\_\_\_

၂၃။ ပညာသင်ဌာန၏လိပ်စာအပြည့်အစုံ(School or University full add: ) \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

၂၄။ ပြီးဆုံးမည့်ပညာသင်နှစ်(End of academic year) \_\_\_\_\_

၂၅။ ပညာသင်ရန် စရိတ်/အထောက်အပံ့ မည်မျှရရှိသည် \_\_\_\_\_

၂၆။ မိမိသူဖြစ်လျှင် မည်သူကမိမိနို့နေသည်(လိပ်စာနှင့်တက္ကသိုလ်ပြရန်) \_\_\_\_\_  
(If dependent, guardian or parents name & address) \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

၂၇။ နိုင်ငံခြားသားနှင့် အိမ်ထောင်ပြုခြင်း ရှိ/မရှိ (Whether you are married to a foreigner Y/N) \_\_\_\_\_

၂၈။ ရှိလျှင် မည်သည့်နေ့က အိမ်ထောင်ပြုသည် (If yes, When D/M/Y) \_\_\_\_\_

၂၉။ မည်သည့်လူမျိုးနှင့်အိမ်ထောင်ပြုသည် (Race of spouse) \_\_\_\_\_

၃၀။ မည်သည့်အချိန်တွင် မြန်မာနိုင်ငံသို့ပြန်လာမည်(Expected date of return) \_\_\_\_\_

၃၁။ နိုင်ငံခြားသားအဖြစ်ခံယူရန် ရည်ရွယ်ခြင်း ရှိ/မရှိ (Whether applicant intends to naturalized Y/N) \_\_\_\_\_

၃၂။ လက်ရှိနေရပ်လိပ်စာ (အမေရိကန်) \_\_\_\_\_  
(Present Address in USA) \_\_\_\_\_

ဖုန်း: (Phone) \_\_\_\_\_

၃၃။ အမြဲတမ်းနေရပ်လိပ်စာ(မြန်မာနိုင်ငံ) \_\_\_\_\_  
(Address in Myanmar) \_\_\_\_\_

ဖုန်း: (Phone) \_\_\_\_\_

၃၄။ ပညာအရည်အချင်း: (Education) \_\_\_\_\_

၃၅။ ပညာဆည်းပူးခဲ့သော/သင်တန်းတက်ခဲ့သော ကျောင်း/ကောလိပ်/တက္ကသိုလ်/အလုပ်ဌာန/သင်တန်းစသည်များ  
 (Place of Studies: School/College/ University/ Work)-

ခုနှစ်မှ (Year from)	ခုနှစ်ထိ (Year to)	ကျောင်း/တက္ကသိုလ်/အလုပ်ဌာန/သင်တန်းအမည် (School/Cleg/Uni.)	တည်ရာအရပ် (Place)City&State	အဆင့် (Level)

၃၆။ လျှောက်ထားသူ၏ ဖခင်နှင့် ဖခင်၏ မောင်နှမအရင်းအချာများ -  
 (Applicant's Father & his immediate brothers and sisters)

အမည် အခြားအမည်ရှိလျှင်ဖော်ပြရန် (Name)	တော်စပ်ပုံ (Relationship)	ကျား/မ (Sex)	နိုင်ငံသား (Nationality)	အလုပ်အကိုင်နှင့်နေရပ် (Occupation & Address)	မှတ်ချက် (Remark)

၃၇။ လျှောက်ထားသူ၏ မိခင်နှင့် မိခင်၏ မောင်နှမအရင်းအချာများ -  
 (Applicant's mother & her immediate brothers and sisters)

အမည် အခြားအမည်ရှိလျှင်ဖော်ပြရန် (Name)	တော်စပ်ပုံ (Relationship)	ကျား/မ (Sex)	နိုင်ငံသား (Nationality)	အလုပ်အကိုင်နှင့်နေရပ် (Occupation & Address)	မှတ်ချက် (Remark)

၃၈။ လျှောက်ထားသူ၏ မောင်နှမအရင်းအချာများ -  
 (Particulars of applicant's immediate brothers and sisters)

အမည် အခြားအမည်ရှိလျှင်ဖော်ပြရန် (Name)	တော်စပ်ပုံ (Relationship)	ကျား/မ (Sex)	နိုင်ငံသား (Nationality)	အလုပ်အကိုင်နှင့်နေရပ် (Occupation & Address)	မှတ်ချက် (Remark)

၃၉။ လျှောက်ထားသူ၏ ဇနီး/ ခင်ပွန်း -  
 (Particulars of applicant's Spouse)

အမည် အခြားအမည်ရှိလျှင်ဖော်ပြရန် (Name)	တော်စပ်ပုံ (Relationship)	ကျား/မ (Sex)	နိုင်ငံသား (Nationality)	အလုပ်အကိုင်နှင့်နေရပ် (Occupation & Address)	မှတ်ချက် (Remark)

၄၀။ လျှောက်ထားသူ၏ ဇနီး/ ခင်ပွန်း၏ ဖခင်နှင့် ဖခင်၏ မောင်နှမအရင်းအချာများ -  
 (Particulars of Spouse's father & his brothers and sisters)

အမည် အခြားအမည်ရှိလျှင်ဖော်ပြရန် (Name)	တော်စပ်ပုံ (Relationship)	ကျား/မ (Sex)	နိုင်ငံသား (Nationality)	အလုပ်အကိုင်နှင့်နေရပ် (Occupation & Address)	မှတ်ချက် (Remark)

၄၁။ လျှောက်ထားသူ၏ ဇနီး/ ခင်ပွန်း၏ မိခင်နှင့် မိခင်၏ မောင်နှမအရင်းအချာများ -  
 (Particulars of Spouse's mother & her brothers and sisters)

အမည် အခြားအမည်ရှိလျှင်ဖော်ပြရန် (Name)	တော်စပ်ပုံ (Relationship)	ကျား/မ (Sex)	နိုင်ငံသား (Nationality)	အလုပ်အကိုင်နှင့်နေရပ် (Occupation & Address)	မှတ်ချက် (Remark)

၄၂။ လျှောက်ထားသူ၏ သားသမီးများနှင့် ၎င်းတို့၏ ဇနီး/ ခင်ပွန်းများ -  
 (Particulars of applicant's sons and daughters and their spouse)

အမည် အခြားအမည်ရှိလျှင်ဖော်ပြရန် (Name)	တော်စပ်ပုံ (Relationship)	ကျား/မ (Sex)	နိုင်ငံသား (Nationality)	အလုပ်အကိုင်နှင့်နေရပ် (Occupation & Address)	မှတ်ချက် (Remark)

၄၃။ နိုင်ငံခြားသို့ ရောက်ရှိနေကြသည့် လျှောက်ထားသူ၏ ဆွေမျိုးများ -  
 (Particulars of applicant's relatives staying abroad)

အမည် အခြားအမည်ရှိလျှင်ဖော်ပြရန် (Name)	တော်စပ်ပုံ (Relationship)	ကျား/မ (Sex)	နိုင်ငံသား (Nationality)	အလုပ်အကိုင်နှင့်နေရပ် (Occupation & Address)	မှတ်ချက် (Remark)

အထက်တွင်ဖော်ပြခဲ့သည့် အချက်များအားလုံး မှန်ကန်ကြောင်း အောက်တွင် လက်မှတ်ရေးထိုးပါသည်။  
 (Applicant sworn in, that the contents completed in this form are true and correct and if there any false entry  
 in this form will liable for prosecution (or) will be rejected for consideration.)

လျှောက်ထားသူလက်မှတ်  
 (Applicant Signature)

ရက်စွဲ၊ \_\_\_\_\_  
 (Dated)(D/M/Y)